大清光緒十四年

本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦各機器以待與各官商刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人機印工藝甚精所有中西文字均能刷印並有石板印字大小機器均用精工刷印工緻絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有譏罵成文以及支離費解者概不登報嗣後諸翁來札倘祈自諒更須寫貫鄉里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹白

叻報

第一千九百零五號

本館開設在舊巴虱口門牌第廿四號

戊子二月廿二日

凡訂閱本報者每月報價一元每日零售每張五仙（大英一千八百八十八年四月三號禮拜二）凡刊印告白第一日每字一仙第二日以下每字半

中外相通今為極盛論

上古之時渾渾噩噩各從其類聚族而居無懷葛天以前民至老死不相通問無所謂中復何稱外也有聖人起作之君作之師教以人倫陶以禮樂法制相維而人道以立遂就邃明文物昭著迭然著推於華夏三代以還庸蜀羌茅微盧彭濮淮夷徐戎錯處九州散居荒裔禹貢荒服職方蕃國王制所言王會所紀以及漢唐史籍所載列於朝貢者大抵去中國不甚遠今泰西人所稱亞細亞洲也其間如昆堅丁零黠戛斯骨利幹大秦等國今在歐羅巴洲之域然重譯偶通傳聞髣髴史臣遂約略言之以誇王會之盛與國之多耳洎有明中葉西班牙葡萄牙荷蘭自歐羅巴洲航海西來梯山遠至據居海島立市通商而泰西之人至中土者沿途接踵矣此寔夏商周漢晉唐宋四千餘年未之前闢者也昔騶衍九州之說山海十州之書閎大不經荒杳無據自南懷仁利瑪竇陽瑪諾湯若望穆尼閣奈端相率偕來而後地球九萬里天下四大州計步畫方運於掌上四土之國隅隅向風矣及我　朝柔遠有經包容益廣八荒以外四極之內靡不相通如俄羅斯日本琉球越南暹羅南掌緬甸及南洋羣島布哈爾波斯愛烏罕俾路芝基發東印度阿剌伯土耳其亞美利加墨西哥南亞加秘魯智利玻非利亞今加亞臘瑞國瑞威格里士特阿拿布魯士日耳曼伊達理亞比利時法蘭西英吉利等國彼固時來我亦常往貿遷有無交易而退懿哉何道之隆歟三代至今于斯為盛誠足陋前人之所見也雖然後之視今亦由今之視昔耳使後數百年當更多今日之未聞者夫漢通西域遠略堪誇明啟南疆鴻規可震勒銘定界指斗稱雄猶覺未廣也南冰洋北冰洋紅海黑海地中海前人所未至也利未開於前人所未聞也而洋人至者不嫌其遠中人往者不憚其勞此又前人之不及今人也推之溯源星宿自古皆為影響之談至今而乃有健足之夫銳志之士日行千里必窮其源而後得覩寘諦此又今人之遠過古人也至於中國為外國聚貨之區外國之物日增中國之物日饒愈出愈多愈變愈巧此又古時之遠不如今日也故曰中外相通今為極盛也而有疑古人為強今人為弱者請附言之古之所以強者何也聞古人之所謂外國者小國耳外國之大者未及聞也外國皆小弱則中國可強今人之所以弱者又何也今之外國多大國外國強大則中國可弱且古之外國未有鎗炮無鎗炮則同用兵法用兵法則何及中國之高今之外國皆用鎗炮也用鎗炮則不言兵法不言兵法則中國何及外國之巧古之所以強今之所以弱時為之亦勢為之也要之中外相通雖僻裔遐州有如孔道則今人之所以勝古人者在此矣

德京電音

○十八日德京發來電報云現在德皇之恙業經少愈已命駕出遊以慰臣民之望矣翌日復發來電音謂德皇此次遊幸國中係坐明車欲使諸人得以同瞻而德京之民見皇氣體康强精神旺爽不禁為之額手稱慶一時歡聲滿於道路云

法京來電

○十八日法京發來電報云前者巫連牙欲謀作西施尾地方議員現已無志於斯改謀充律地方議員之任云云而巫近於某處對眾宣講時有謂我法現在情形自當岌岌籌備戰務惟現在諸廷臣及議員等所行政令日益縱弛吾必請諸廷臣及議員等力除弊政改立新猷以期我法日强安國家以於磐石云

法京續電

○十九日法京發來電報云前日達權黨人忽請於廷臣謂宜將現在所行政令速為酌改免致不能收拾等詞而丞相太力則堅執不可謂現在政令甚屬合宜何須妄為變更用是相爭不決

逸之心無時少弛第念　列聖勅幾聽政問民疾苦凡苑囿之設蒐狩之事原非若前代之肆意游畋此舉爲皇帝孝養所關深宮至忍過拂況工料所需悉出節省羨餘未動司農正欵亦屬無傷國計但外間傳聞不悉或竟疑圓明園工程亦由此陸續興辦則甚非深宮儆惕之本懷蓋以現在時勢而論固不能如雍正年間之設正朝建公署卽便民康物阜四海乂安其應仰紹前猷克光令緒者不知凡幾尤當審時度勢擇要而圖深宮隱願所存豈在游觀末節想天下亦應共諒惟念皇帝春秋鼎盛此後順親之大尤在勤政典學克己愛民不可因曲意奉親轉開逸游宴樂之漸至中外大小臣工尤宜忠勤共勵力戒因循浮靡積習冀臻上理庶不負深宮殷殷求治之意實所厚望欽此朕仰承　慈訓惟當祗服懍遵不敢稍涉侈縱諸臣亦應仰體　聖慈諄勉至意各勤職業共贊昇平現在西苑工程將次告竣謹擇於四月初十日恭奉　皇太后鑾輿駐蹕其一切値班守衛事宜照王大臣等前奏章程敬謹辦理將此通諭知之欽此

苦海重來　○江郎善恨傷心賦南浦之詞白傅多情和淚作潯陽之曲自來名士最解憐香從古佳人大都薄命而況名花有主早謝絶乎風塵豈徒好事多磨復飄零於藩溷致令牧之再到葉未成陰崔護重來桃仍映面嗟乎命眞如紙倩誰共訴愁情然心尙牽絲爲爾代傳恨事則有某生者江寧名士也性偏遺俗韜晦誰知熱不因人偎紅自煖賈文海外寄旅南洋然落落天涯孰堪酬對不得已託選香以攄懷抱嘗作北里之游叻地鶯花棲羅浙遍嘗著有新洲花譜以紀羣芳之勝近則豔緣已悟情禪早懺維摩豈知陳跡猶留香劫竟纏韓翊先是生一夕赴友人之席酬飲至醉聯步花叢生時扶醉出門惘惘不知所向入一院但聞人聲嘈雜頗極紛囂未幾忽聞妙香有麗人迎面而至生時不能自禁執其手曰迷香洞裏可以容納狂生否女笑而不言卽前引導延生入室生是時但覺溫香軟玉不啻賈寶玉臥秦可卿寢室時和衣倒臥榻中人與心已俱醉去矣未幾晨雞初唱生時酒力微醒忽忽出門亦不復憶昨宵之事哺後友人到訪因曰昨宵之遊樂乎生曰僕亦不知但覺得一宵安睡耳友曰子何無情忙煞人一番勞頓矣夜長難遣盍與子再訪天台生頷之相將出門旣入院卽有歌者含笑欵客入室生覩之弱質欵風靜香依影二十許麗人也生知爲昨宵所遇因訊香名女笑而不言友曰碩人有詠猶記東宮嫁妹能占應恩帝乙予向何絜絜爲哉生聞語悟而笑曰然則吾當爲譚公矣相與噓然蓋借用其私字也是夜生卽置酒爲歡曰聊以贖吾昨宵之過無何酒闌燈炧滅燭留髡床第之私固非外人所得而悉者生自得女後晨夕與俱回首鶼鶯花皆如塵土而女亦戀生甚篤每謂生曰妾亦不自解但覺三日不見卽令人悵悵如有所失耳兩情之洽有如是者女寡言善羞而復善笑每遇生客或以謔語相嘲者則惟赧顏低頭嗤嗤而笑然笑而益增其媚大有嬰甯風又嘗於中秋夜與生偕遊時正滿月當頭生乃嘆曰月猶如此人何以堪轉瞬來宵恐團圞者又將缺憾矣女微窺生意因謂生曰妾之心跡君豈不知如有異心有如此月生聞之急掩其口曰不祥之言幸無多說若果能相終始又何必殷殷矢誓爲哉由是相愛益深三易春秋初心如舊時有妒之者因流蜚語謂生將效沙吒利所爲女聞之頗懟生由是其蹤漸生不復如前之安居無何生復以瑣事與女不洽由是絶跡女所三月未謀一面女忿因從賈客去而生亦金屋他營矣猶記生感觸詩有句云卿原善怨偏憐我儂自多疑敢怨伊卒負癡情求馬骨錯留香誓誤蛾眉之句幽情渺渺伊人藕斷絲連越二年至月之上浣生以事過牛車水某歌院之門有一麗人憑窗而眺生擧頭見女相顧愕然噫似曾相識燕歸來蓋卽當年之女也生至此神魂飛越幾不自持轉念前度劉郎久成陌路忽忽而逝約行數武回頭偶望依稀猶見倚樓人淚眼盈盈也生以是一團疑絮終莫能明爰細訪其由始知顛末初女之從賈客也頗擅專房又豈識事與人違不踰歲而賈遂因病而殂其大婦閫命奔喪恍若鳩盤荼復來人世覩女之色不禁憤然謂賈之亡皆由女致乃大張威燄煮鶴焚琴叱咤之聲風雲爲之變色女遭斯慘遇已驚幾斷柔腸乃更不爲冢婦所容益難自遣嗟嗟曩前心事對影空憐襟上淚痕憑誰代拭命如紙薄身似蓬飄五夜夢回不覺芳心欲碎矣轉念夜雨秋桐此日幾多飲泣然舞衫歌扇舊時尙有因緣不如復理新絃再彈故調爰乃折陌路之楊柳還贈離人譜江上之琵琶欲撩騷客恨情天之多劫悵苦海而重來回首前歡彷彿已成夢寐矣生得聞梗槪不禁心鼻俱酸知昔日之香豔成今朝之讖兆徒呼負負誰復卿卿每思事暇一遊藉爲慰問但念情緣已斷不欲以秋風團扇再惹遊絲也嗟乎溫柔鄉裏暗憐妾貌如花羅綺叢中空負郎心似蜜前歡不再好夢難圓離恨天中孰又增一場憾事也悲夫

賭徒被騙　○潮人許某向在柔佛以業賭營生喝雉呼盧不知破幾人家產矣近以有事來叻頂厚腰纏衣服麗都金飾輝煌儼若富家子弟會有潮人陳乙者偕其婦寓於竹腳陳亦賈豎之徒也故婦素精賭術居恒常設賭具往往招邀斯人升斗之計惟賭是賴嘗見有入局赴博者雖不敢與而亦調來錙銖累積揮霍恣情夫若婦可謂旗鼓相當狽狽相倚矣然而陳與許向相友善且復經營同術結納每施恒情以故許之與陳過訪陳見其盛裝輝煌知爲大豬頓起貪涎欲圖厥貲因與婦晉接假作温存以爲友誼深情固當爾爾不料陳與婦謀頓設賭局招許來博許惑婦色遂入局婦諳許之賭技未精且復淺薄不悟不移時而腰纏之貲已負去二百五十餘元而許之心中於茲告竭至是婦與陳賭而許之興猶未闌也竟欲婦與賭兵以圖恢復遂竊然出門倉皇歸寓攜積蓄欲取多貲而去詎爲其友窺因叩之詳始灑陳厥事友止之且誓許曰陳之夫婦向以騙賭營生擇肥而食君亦箇中人胡乃墮彼殼中邪至是許始如夢初醒再三思維不覺中焚怒火因卽復造其廬索還所輸奈至於其門而陳之夫婦業已他適徙見雙扉盧扃闃其無人而許徒歎室邇人遐喪氣而返終不知其所終



KAISER BREWERY
SHOULD BE KEPT UPRIGHT & OPENED WITHOUT SHAKING
TRADE MARK
PILSENER BEER
BREMEN 1874
PHILADELPHIA 1876
Prize Medal
SOLE IMPORTERS
BEHN MEYER & Co. SINGAPORE
BECK & CO.
KEY MARK

眼科醫士將到

（啟者西醫羅倫士眼科中神手也生平精於醫學而於眼科爲尤長前在倫敦架刺吉打孟買各地方均著盛名所有眼科雜症經其醫治無不應手痊愈論近視遠視以及一切疑難之症均能剋期而愈茲將到叻中行世定於西四月八號即華本月二十七日即之抵叻寓居坳球場大酒店中茲特預爲佈聞　諸君就教請　移玉惠臨是禱　大英一千八百八十八年三月二十一號　謹啟

新張佈告

（啟者現余自行開創洋行一間在廠六甲街第五號門牌自作生理兼與諸君代辦歐洲貨物其字號曰冥也公司　諸君賜顧請移　玉惠臨是荷　大英一千八百八十八年三月二十號　冥也買也謹啟

線轆出告

啟者本行專辦英國贊拿士布碌機房各色上等棉線轆發客此線轆與線球不同線身光滑於縫衣脚車手車尤爲合用每個足長一百碼價甚相宜曾經呈請英國考驗幸蒙贊賞并賜金錢羊頭號標爲記本行因此線雖入已盛行外埠惟亞洲一帶尙恐未有周知故特辦此東來俾得利使中華之用　諸君一用始知余言之非虛　貴客光顧請認羊頭號標招牌爲記　庶免有誤

大英一千八百八十七年十一月三十號

香港希士洋行　新嘉坡代理人明馬也公司謹啟

三品酒出賣

啟者本行晉辦歐洲馳名三品洋酒係本行發售其酒係由頭等式發售有年諸飲　諸君賞不獨其香味而且有益之佳嘉行本庄三品酒款式以圖書爲記係待來者明辨細酌後　諸君所買本行[illegible]自有三品酒者請細認本號招牌之內有小紙頭印明各字號[illegible]也公司[illegible]

若此字樣[illegible]爲新認特此佈聞　是幸

大英一千八百八十五年十二月十九號

大清光緒十一年　月　日　明馬也公司[illegible]

活俠亞士堅公司告白

啟者本公司向來開設本埠八爲中西　商翕所賞識茲承英京未汝公司之命託本公司爲該公司駐叻代售機器之人本公司既受所託不得不代爲力肩鉅任將該公司辦事之誠製造之精以及貨物之多盡以告海內　諸商翕知悉緣該公司向在英京開設歷久播異聲爲英國人所賞識不特爲英國人所賞識又爲鄰國人所賞亦特爲隣國人所賞識兼且爲天下各國人所賞識蓋因該公司立心特平公道善物料既美製作復精所以能邀天譽於本國鄰國及天下各國者皆爲此也現計該公司所製造之器機甚多筆難以盡述更恐有不可識謹此並親至該公司目擊斷不能備詳所見茲不過略舉其大概言之亦存什一於千百中之意耳茲該公司現經運到本公司存貯代售其中件數堆積如山邱不可枚數茲因篇幅太狹不能盡錄以記鑑諸翕寶電報擇其要而進行者略登報端以爲　諸君採擇焉如水犀水筒皮帶等具實皆明家稱爲相宜貨而亦被專家爲特妙請　諸君移玉到本公司一觀眞有所聞未盡所見之歎不啻遊山陰中道令人接應不暇矣至於本公司又有製造做大磨之機器以及水犀等各機器亦是名目太多不能備列謹此奉告尙祈資然賜顧爲盛現本廠已遷至工部局貨倉左邊近復分枝一廠在吉除坡仙四爺爺宮後大馬路至下巴雙河邊橋頭右邊開張以便告諸　諸君選辦機器以及修理機器等　諸君光臨請移玉趾是荷

大英一千八百八十七年十一月九號

活俠亞士堅公司謹啟

餉碼招商告示

（實勝越等處地方叅政使司　爲招商承餉事照得率國家所設之烟酒賭碼於西一千八百八十八年六月三十號即華戊子年五月二十一日即已到期照例先期招商承充本屆餉碼係於是年西七月一號即華五月二十二日起承辦以三年爲期計開

烟碼係由丹戎勝卓地方起計三百七十餘英里而峇南亦在其內　賭碼係由丹戎勝卓起計而沙郎港亦在其內　酒碼亦由丹戎勝卓起計而沙郎港亦在其內　以上各碼如入票承充者須用英字封固於西一千、百八十八年四月十六號即華戊子年三月初一日上午九點鐘以前寄交本叅政司署以憑彙取至於各票須書明烟碼願繳餉若干酒碼繳餉若干賭碼繳餉若干並結總共繳若干以憑國家辦取不得執價高者得之例投得者須有保結之人並須實勝越國家所立之約而行不得違背特此示知如有欲悉其詳細者可至本叅政司署或在新嘉坡本國家代理人然申洋行諭問均可各宜踴躍投票幸無觀望特示　茲再申明各碼所得之利權如左　地界烟碼由丹戎勝卓起至峇南港止　酒賭碼由丹戎勝卓起至沙郎港止　如有投得烟碼者或自行製造或自外處載來其烟膏烟灰可以自買亦可出牌與他人販賣　如投得賭碼者或自行開場或給牌與他人開場其酒碼或自行製造或由他處載來均從其便　凡投得烟碼者國家當派巡差二名在公司保護賭碼亦派二人至蘸精大坪之賭場保護　烟價零沽每元六錢沽甘椒園及港主須買制每元當沽七錢五分而港主若買烟在其該管地方發賣每元亦以六錢計俾港主得利益體貼　每月所繳之餉銀須交屬銀或本國所發紙銅鑼等項銅錢每月餉銀止可交至二千元不能再多並此通知　示

大英一千八百八十七年十二月三十一號

兇器違禁　○利器傷人之物向爲國家所禁即有時置利器於家中以防不測亦必向國家領取憑照方不重罹罰典否則必以違禁究治爲例使然也十九日廿公加薄有潮人某甲持有手鎗一門公然外出適至途次突與當值巡差相遇瞥見甲手持兇器實干例則猝欲執之詎甲不甘與差爲難竟推差仆地飄然欲遁該差怒疾呼各差尾後而追故被執獲逮甲案中未知作何究辦耳

竊童被獲　○瀕來盜風甚熾匪特不逞之徒閭閻騷擾即至垂髫丱角亦效梁上君子之所爲噫亦可知世風之愈下矣臬署前有粤籍竊童二人年僅舞勺竟爾朋比爲奸於二十日該二童一持英銀一元同赴吉寧人某甲之肆中僞爲找換錢鐳其一童乘甲弗察遂盜甲之鐳約值二元已置袋中猶不遁逸復欲再奏倫兒伎倆又盜錢鐳五角後爲甲察覺呼差拘搜贓據顯然故逮案中覘猶未質夫頑童作竊此風斷不可長人生劇行先端始基諒必對簿公庭利用桎梏以儆之也

胡爲泥中　○粤人高某向在梧槽某磚窰充當工役於二十日夕陽將晷罷工欲歸不知緣何失足竟墮泥中岸高丈許猿升弗非四面無人罕有知者竊至六點鐘始有窰中夥伴某甲道經其間始聞泥中呼救聲切俯視之下乃知爲高失足登即援拯而上不然恐夜靜更闌潮水漲時必致凶占滅頂高亦幸矣哉

小販行竊　○海南人某甲向以販熟食營生於二十日負販至甘公芭古魯道經潮人胡某門前胡有一子年僅五齡呼甲購買食物以供孕頤詎甲見胡子飾玉佩金貪涎猝起佯與該子嬉戲遂盜其金手鈪一枚置於懷中挑担以遁嗣該子入內始爲胡婦覺其被盜知係爲甲所竊即着其傭役蔡某捕甲搜贓詎至前途適甲坐於道傍展玩該鈪爲蔡察覺故奪回該鈪併拘甲歸寓以憑主婦發落嗣胡婦得回該鈪果係己物怒而撻之欲逮於案後蔡爲代求宥始獲縱之使去云

傭婦須防　○潮人張某家頗中人娶一婦寓於小坡中街琴瑟克諧伉儷甚篤於十九日其婦沐浴更衣往參觀音大士故將金鈪首飾雜陳桌上以備盛裝所需詎有一傭婦莫氏者瞥見金飾輝煌貪涎頓觸乘婦弗察竟盜其金手鈪一對約值英銀六十元乃將該鈪置於爐內以灰蓋之蓋欲得間潛出厥贓也迨婦取鈪而佩不見踪跡四處訪尋不知鳧化何去然急於參神遂得輿車而去在婦擬欲參謁歸來復行細察於是偕傭婦登車而去留張獨守於門詎意張有盧仝之癖以婦去後自爲煮茗評茶不料爐火烈騰該鈪在爐鎔鑄下滴金光燦目張始悟其鈪之在斯焉急出檢驗果係雙鈪然已鎔灰一片矣張至是始悉爲傭婦作竊乃俟其婦歸來因執傭婦細究雙鈪傭婦猶不認張遂以其狡展異常不可以海量涵之爰呼巡差執向捕房而去云

善調公差　○甘公廊六甲差館現在三畫之列等差之人司職故副巡捕官密君以牛車水差館二畫十六號之列等差名禮者素諳英文且熟例則以他調補斯職勝任愉快乃即着禮赴於甘公廊六甲差館任理差務聞禮係穆拉油人云

瀛洲草色　○京友云神機營馬步各隊練兵奏准每屆四載擇尤保獎一次本年適逢保獎之期客臘經營務處預行檄飭各隊於練兵中擇其當差勤奮操練奮勉尤爲出力者酌擬給予陞階頂戴分別奏咨每隊不得逾三十名之限勿許冒濫刻經該各隊專操管帶擇尤列保繕具旗佐花名清冊註明考語暨出征防剿住陵次數以及此次擬保何項陞階幾品頂戴應否奏咨等情呈送總理營務處以便稟請王大臣鈞裁酌核獎是否允協後分別 奏咨辦理云○每遇 皇上宿 壇例由侍衛處 奏派大臣六員巡察 壇牆以昭嚴慎本月初九日 皇上親祀 祈穀壇先一日 駕宿齋宮已由侍衛處咨取衛名於初八晨開單請 簡奉 硃筆圈出綿宜安興阿色普徵額連慶秀吉富森布欽此○禮部行文各衙門稱本部具奏正月廿一日 孝穆成皇后忌辰正月廿三日 孝聖憲皇后忌辰正月廿九日 孝儀純皇后忌辰此三日照例素服不報祭不還願不作樂不宴會不理刑名餘照常辦事等因奉 旨知道了欽此欽遵到部相應行知各衙門飭屬一體遵照

京報選錄　○頭品頂戴湖廣總督臣裕祿頭品頂戴湖北巡撫臣奎斌跪 奏爲甄別庸劣不職及人地未宜各員據實恭奏仰祈 聖鑒事竊維整頓地方首以察吏爲要務州係職膺民社治理必在得人卽到省候補人員差遣委署亦各有理事臨民之責其居官之賢否人品之優劣自爲政事得先民生休戚所關如有庸劣不職及才不勝任之員亟應隨時甄別以肅吏治臣等於所屬現任候補各員中逐細留心訪察查有遇缺卽補知府陳長清性情才庸罔知振作辦理鹽務聲名平常試用同知姚崇本品行汚下有玷官箴嘉魚縣知縣章壽康才識迂拘辦公竭蹶鶴峰州知州劉棫林歷練甚淺治事多疏自難稍事姑容相應據實參奏請 旨將陳長清以同知降補姚崇本卽行革職章壽康以府經歷縣丞降補劉棫林開缺留省察看遇有相當缺出另行酌量補用以示懲儆臣等仍當留心考察此外如有庸劣不職者隨時據實參奏以仰副 聖主澄敘官方之至意謹合詞恭摺具陳伏乞 皇太后 皇上聖鑒訓示再鶴峰州嘉魚縣係選缺照奏定章程知縣參革降補應歸一咨一留查湖北前出公安縣缺係歸部選此次嘉魚縣缺應留外請補分鶴峰州知州一缺湖北現有應補人員應請一併扣留外補合併陳明謹 奏奉 硃批另有旨欽此 ○頭品頂戴湖廣總督臣裕祿頭品頂戴湖北巡撫臣奎斌跪 奏爲廟祀王神默佑安瀾靈應昭著籲懇 頒賜匾額以答 神庥恭摺仰祈 聖鑒事竊據湖北荊州府知府舒惠稟稱荊江爲岷山清江沮漳諸水總匯之區水勢奔流急湍民田廬舍全賴萬城大隄爲之保障乾隆五十四年在於荊州府城外玉路口堤上奏蒙 勅建江神廟又於道光二十三年奏准續建 沮漳二

神祠每遇伏秋二汛汀水泛漲險工迭出之時官民祈禱素著靈應本年夏間陰雨過多川江清江沮漳各水迭次盛漲建瓴直下瀰漫異常加以襄南二水同時並發阻遏下游消路以致荊江之水停滯日久高過楊林石磯八尺有餘浪沖擊勢極洶猛堤工奇險環生情形岌岌可危經該府督率在工員弁竭力搶護屢值危險之際親詣　江神廟暨　沮漳二神祠虔誠祈禱均得風平浪靜化險爲安沿江二百餘里長隄一律穩固江流順軌獲慶安瀾合郡官民同深實感稟請奏懇　頒賜匾額以昭靈貺等情由湖北布政使蒯德標核明詳請奏前來臣等查荊州萬城大隄爲合郡及下游各邑田廬保障最關緊要本年以淸江沮漳各水同時成漲萬城大堤奇險迭出與該郡官民虔申祈禱幸荷　神靈默佑各工化險爲平江瀾順軌得慶安瀾洵屬靈應昭著合無仰懇　天恩俯准將荊州府　江神廟暨　沮漳二神祠各　頒賜匾額一方由臣等祗領轉發該府敬謹摹製懸挂以答　神庥而順輿情出自　鴻慈謹合詞恭摺具奏伏乞　皇太后　皇上聖鑒謹　奏奉　硃批另有旨欽此

○頭品頂戴浙江巡撫臣衞榮光跪　奏爲查明營官私挪勇糧請　旨革職永不敘用以示懲儆恭摺仰祈　聖鑒事竊臣於本年十一月初九日准浙江提督臣歐陽利見咨稱前因訪聞督帶達字中營記名提督伍金洪有放餉不清情事當將該員撤差看管一面札飭總兵唐紹鴻馳往查明伍金洪領餉到營因病遲放數日並有私借弁勇欵項迫經覺察始行歸還現雖將正雜各項一律綺數清楚而延餉私挪罪有應得未便曲予姑容亟應從嚴參辦以肅營伍等因咨會前來臣查伍金洪身充營官每月有應得之項足資辦公乃竟遲延放餉挪借勇糧實屬膽大妄爲相應請　旨將前督帶達字中營記名提督伍金洪革職永不敘用並即遞解湖南祁陽縣原籍交地方官管束不准在外逗遛以爲玩公藐法者戒除該營勇丁餉薪由提臣督帶外謹會同閩浙總督臣楊昌濬合詞繕摺具奏伏乞　皇太后　皇上聖鑒訓示謹　奏奉　硃批伍金洪着革職永不敘用餘依議該部知道欽此

○李鴻章片　再前因昌黎縣電線桿上磁瓶被人打破經縣差傳民人高作槐查訊乃有候補守備蕭萬淸藉端詐索得受高作槐家銀兩實屬膽玩不法除勒追贓銀給還外應請　旨將藍翎都司銜候補守備蕭萬淸即行革職發往軍台効力贖罪以示懲儆理合附片具陳伏乞　聖鑒訓示謹　奏奉　硃批蕭萬淸着即行革職發往軍台効力贖罪該部知道了欽此

表揚善行　○牧師閣約翰先生英國人也秉性溫良持躬誠篤儀容軒爽詞語溫良更得賢內助以匡勸同心慕道克承　主宰傳播福音行道四方愛人如己前旅叻地亦已有年節儉躬行以率羣類居恒惟敝廬一榻僅堪容膝每饍惟蔬食菜羹淸泉淡水而已其出門則綏帶輕裘布冠葛履手持雨傘背荷書囊僕僕風塵雖陰雨之際盛暑之時亦所弗輟孜孜講道一以勸人爲善爲心見臥病之輩則憐而撫之見縲絏之人則憫而慰之　先生之心一無所慮惟憂其道之不行而已是以數十年來處心積慮闢有教堂數處曰耶穌正教曰長老公會皆欲傳眞理煞費苦心由是積勞以致成病而先生猶不厭其苦帶病傳經以故日益纏綿勢幾瀕劇醫士因勸其暫離水土冀獲安痊先生不得已乃召諸門徒齊集家中告以將歸之故並與衆歌詩祈禱禮畢先生乃訴離悰勗正教詔諸人益圖奮勉衆拱手聽命先生乃逐一握吻畢乃留一詩云　分別忽忽在此朝　迢迢天國豈云遙　勸君儆醒來時路　後會天堂豈寂寥　詩畢諸人聞言淚沾襟袖離懷悵觸因和以一絕云　無窮離恨在今朝　弱水三千別路遙　此去願祈珍重好　休教吾輩歎寥寥　噫嘻先生亦可傳矣　戊子弍月十五日　黃淸泉啟

啟明僞冒 ○啟者小號朱有蘭自辦紅烟以來俱親到鶴山採辦正地道上等烟葉用心揀選不惜工料配製得宜食其氣味眞香甜醇誠爲辟瘴除疫之功屢蒙 貴客富商光顧歷有年所詎能中外馳名乃近有無恥之徒希圖射利不顧羞恶以僞作眞欺驅四方貴客假冒本號招牌字樣實爲心昧良之甚本號明查暗訪早知其人在某處混裝本欲出票花紅賞格指實證據稟 官獲究惟以厚道待人尙望其改過自新也切思如果貨式眞實儘可自開門戶又何可冒人姓名甘自充人奴僕苟圖衣食以貽子孫羞乎茲特爲之佈明嗣後倘仍不悛必定指名控稟一經彰揚誠恐大壞名聲不能齒於人類也祈勉思之無貽後悔是所厚望焉

光緒十四年元月廿一日 朱有蘭號謹啟

工部局啟 ○啟者茲本局定議於西三月一號即華本月十九日起即收取西上半年稅務所有應繳上半年之稅歸本局所收者可邨至本局賬房交納每月由禮拜一至禮拜五自上午拾點鐘起至下午三點鐘止每禮拜六則拾點鐘起至拾二點鐘止均可到來至於各店戶人等有自製水喉引入屋內者則按季納稅今可先還三個月此外如須領取各種憑照亦可照以上期內到局領取茲特通知各宜懍遵無致自干咎戾也

大英一千八百八十八年二月二十九號 工部局司理人員里宜不剌几禮付謹啟

上等呂宋烟出售 ○啟者本行由小呂宋督辦上庄選葉呂宋烟發售其貨均屬上等蔴縣紙貨捲雜且價甚相宜其中每箱有廿五枝者有五十枝者有一百枝者各欵俱備香美異常因邇來西人年節將屆用此以作禮儀餽贈最爲合式且能與 諸君代辦小呂宋各貨請尊賜顧請至上環花園邊吳爾堅洋行之後即與德加盤士打索路店隔鄰本行相酌是荷

大英一千八百八十七年十二月七號 我士連洋行謹啟

佛羅斯藥水

西國醫士佛羅斯配製治病滋補氣血藥水能治肝腎肺癰胃弱飲食停滯心悸多驚四肢酸軟身體虛弱酒色過度等症經馳名於世二十餘年天下各國講究調養者多經擬用屢試屢驗此藥亦用玻璃樽裝載其如何功用另行佈列一紙用華字印刊每樽附送一張用此藥水者每日服三次俱晨午晚膳後乃服每次用一茶匙以冷水或凉茶一酒杯調服須食一樽之譜方得見効如蒙 光顧請到中國各口岸西人藥房採買其在本坡則各藥房均有發售如欲多買者則請至然里直洋行對門之新嘉坡藥房即勞未申藥房內麥加君處選購大樽每樽分作一百二十八服價銀一元半小樽每樽分作六十四服價銀一元此佈

大英一千八百八十八年正月十八號 美國紐約佛羅斯公司謹啟

No. 1234.

英國新出頂上花露水出售 ○啟者本公司所製之花露水及高浪水最爲佳妙其香之濃而且久非尋常可及素已馳譽歐洲用此水者莫不嘖嘖稱爲妙品歷經荷蒙賞寶星七次以獎其佳然則其妙處可知茲欲廣爲通流故特佈告倘 諸君有欲採辦者祈請函致本公司取討價單便知一切特此佈 聞

大英一千八百八拾七年四月廿五號 加刺安巴飄馬廛公司謹啟

RIGAND'S KANAGA WATER.

列顚干那芽花露水 ○此水係以干那芽花所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列顚君在日本採辦載回法京製成此水故其香甚清而其用亦甚善如皮膚有皴裂等病拭此香水固能愈痊尤可驅蚊口之毒若以此香水和水盥洗固能令人肌膚嫩滑顏色光潤且瘡癬不生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇傳揚不料近有德商倣照本藥房所造此水以圖射利其實氣味遠遜適隔霄壤 茲尊有聽買此水者請看以下所列第一欵之西字標頭本藥房所用製載此水之樽係有浮凸字樣如下所列第二欵式且有西字註明列顚公司字樣如標名均有親書號樣始爲眞貨否則係爲混冒尙祈愼勝至於各式人等有假冒本藥房花露水或由外處運來或在本坡發售一經本藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水係託新嘉坡藥房麥加君代售並未開設別處併此聲明此佈

"KANAGA DEPOSE"

4430.

MORRHUOL.

模好呂解毒葆元藥丸 ○此丸專治虛損吐血花柳傳毒咳嗽哮喘目痛重舌等症其效如神且不惟解毒並且能調和營衛葆養精神現在法英美等國醫士所用花柳敗毒之藥均用此丸無不藥到病解立見春回若服此丸須倣照服魚肝油之法要緩緩吞下必於用飯時吞服一二粒切勿誤爲急吞以背服法此丸係以樽裝每樽計一百粒現託新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

大英十一月八號

SANTAL MIDY,

DR. MIDY'S SANDAL OIL CAPSULES.

檀香油藥粒 ○此藥係製成油質以薄皮一重裹作粒形以便易吞而其藥力能專治花柳淫毒白濁白帶癃閉一切等症如症雖香痛服之立止服藥後約歷二三日即見奇功但所患過重者須每日吞服六次每次吞服二粒至痊愈後宜再服十日庶得消除後患永絕根株惟服此藥時宜戒色慾忌氣怒節勞動等事幸勿自誤致譏藥力之不神也現此藥託交新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

FRUIT JULIEN.

浮律如里焉藥糖 ○此藥糖係採鮮果之汁加以藥料和製成塊略加糖粒氣味甘佳而其功效較於瀉油爲甘無論男婦老幼均能服食且其味有如糖菓最爲適口尤爲小兒所愛其藥力均可治腸汁太多重舌頭痛鬱結大便不通斑疹血熱血毒以及皮膚發癢等症服之亦可凉血行滯且能令臟腑潔淨痼疾立除但服之法宜於臨睡時嚥服一二粒至翌早飲茶一杯須臾即覺大便通利身體爽快現此藥託交新嘉坡大藥房麥加君處寄售此佈

大英北方商務入燭保險有限公司告白

THE STRAITS FIRE INSURANCE CO. LIMITED.

啟者本行向代理大英北方商務保險公司專代　諸君承保洋面平安素蒙　惠顧茲本公司更會設火燭保險以保埠中平安價甚相宜茲爲略列如左　一號保險每値百元保費銀五角貨另扣回十八仙與投保者　土湖保險每値百元保費銀一元五角亦扣回十八仙　其保保險每値百元保費銀一元二角五仙亦扣回十八仙　若貨保險其貨置於丹戎巴葛貨棧內者每値百元保費銀一元貨亦扣回十八仙　其餘各貨如欲買保者請至本行面商價甚相宜此佈

大英一千八百八十六年十一月二十九號　　代理人明嗎也洋行謹啟

寳得力保險有限公司告白　○啟啟者本公司開設以來與諸君受洋面保險及火燭保險等計洋面保險共集老本銀三百萬元現已收銀六十萬元存儲積項二十萬元所有洋面往來船貨等物均能代保平安　其火燭保險計集老本銀二百萬元現收銀四十萬元所有洋行店戶住屋棧房等均能代保至終核算之時更備花紅分與買保　諸君所得其保價甚屬相宜誠於買保之人有益至本公司章程之住辦理之善實與他家不同備　諸君有惠顧者請即移玉東臨相商便妥特此佈聞

大英一千八百八十八年正月二十五號　　寳得力公司總理人司洛不加謹啟

本月廿一日行情

積[illegible]上	四百七十三元	四百七十三元
上[illegible]	[illegible]	七元零五占
功烏[illegible]	廿四元　[illegible]上	四十一元半
金香行情	每個一個	六元七角
內[illegible]	一百元位	二百廿三磅
爪[illegible]	一百元[illegible]	一百八十五磅
[illegible]行情	銀行[illegible]	七八仙
[illegible]商人三十日[illegible]	銀行[illegible]	五角
[illegible]	一百元[illegible]行	二元
[illegible]	一百元[illegible]	五角
商人三十日[illegible]	一百元	七角半
[illegible]巴銀行現銀[illegible]	一百元價	一百八拾三磅
商人三十日[illegible]		一百八十六磅半
[illegible]末銀行現銀[illegible]	一百元價	一百八十二磅半
商人三拾日[illegible]		一百八十六磅半
二[illegible]銀行現銀[illegible]	一百元價	一百八十二磅半
商人三十日[illegible]		一百八十六磅半
[illegible]加銀行現[illegible]	一百元價	一百八十二磅半
商人三十日[illegible]		一百八十六磅半
[illegible]	一百元價	一百八十二磅半
商人三十日[illegible]		一百八十六磅半
[illegible]	[illegible]	二百二拾二磅
[illegible]	[illegible]	二百二拾二磅
商人三十日[illegible]		二百廿四磅半
[illegible]	一百元價	二百卅二磅半
[illegible]		二百廿二磅半
商人二十日[illegible]		二百廿五磅半
[illegible]		七十二[illegible]二五
商人[illegible]		七十四[illegible]二

輪船開行

特示船期　○啟者茲本館之報設　必將出口之各輪船行期詳登凡有輪船之公司行號見報爲之先期備告使人周知以便招接載運不無補益實爲利便之舉但本館記載爲數逐一詢問恐或有遺茲擬與本坡凡有輪帆者舟務公司行號約如遇寳號出口之輪某日展輪縱自有定期務祈先將船期示知俾本館以便照登則欲附貨搭客者可得先審而備自無後至之虞不覺之誤　諸君之樂從也再者諸君送來之稿祈於每日三點鐘以前交到始能照列若過三點鐘則本館經已排印不能照錄俟當下日始能錄出向所見諒特此佈聞

本館謹白

萬里洞	慕娘輪船	廿二日	下午一點	開行
加勝吧	又		又	又
三寶壟	又		又	又
泗水	又		又	又
麻六甲	麻六甲輪船	廿二日	下午一點	開行
吉[illegible]	又		又	又
白蠟	又		又	又
檳榔嶼	又		又	又
暹	綠獅火船	廿二日	下午二點	開行
緬路	賜爾王示輪船	廿二日	下午二點	葛士兄弟洋行
日裡	喜美輪船	廿二日	下午三點	棉示必洋行
西貢	齊美西輪船	廿二日	下午四點	開行
檳榔嶼	萬福建輪船	廿三日	下午四點	萬興號

法國輪船公司之西廊輪船名曰[illegible]啓　准于西本月六號即華本月廿五日禮拜五必能抵叻上落貨訖即要往西貢香港上海等處矣

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press, No. 24 Malacca Street Singapore.